

EN **Instruction Sheet**

D **COMPATIBILITY**

For more information, read the online user guide.

DECLARATION OF CONFORMITY

This product fulfils the requirements of the RED directive 2014/53/EU. Conformity has been verified. The relevant declaration and documents are held by the manufacturer and can be viewed at:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2.4GHz (2400 to 2,483.5 MHz). Maximum signal strength between -9dBm and 9dBm

DE **Kurzanleitung**

D **KOMPATIBILITÄT**

Lesen Sie die Bedienungsanleitung für weitere Informationen. KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Dieses Produkt erfüllt die Anforderungen der RED-Richtlinien 2014/53/EU.

Die Konformität wurde nachgewiesen. Entsprechende Erklärung und Unterlagen sind beim Hersteller einsehbar:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2.4 GHz (2 400-2483,5 MHz). Maximale Signalstärke: -9 dBm bis 9 dBm.

FR **Fiche d'instructions**

D **COMPATIBILITÉ**

Pour plus d'informations, consultez le guide d'utilisation en ligne.

DÉCLARATION DE CONFORMITÉ

Ce produit satisfait aux critères des directive RED 2014/53/UE. La conformité a été prouvée. La déclaration et les documents correspondants sont chez le fabricant et peuvent être consultés sur:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2.4GHz (2 400 à 2,483.5 MHz). Force du signal maximale: -9 dBm à 9 dBm.

ES **Ficha de instrucciones**

D **COMPATIBILIDAD**

Para más información, lea la guía del usuario en línea.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD

Este producto cumple los requisitos de la directiva RED 2014/53/UE. Se ha verificado la conformidad. La declaración y los documentos relevantes del fabricante y pueden consultarse en:

www.eglo.com/international/compliance

2,4 GHz Bluetooth/Zigbee (2 400-2483,5 MHz). Intensidad de señal máxima: -9 dBm a 9 dBm.

NL **Instructieblad**

D **VERENIGBAARHEID**

Raadpleeg de online gebruikershandleiding voor meer informatie.

CONFORMITEITSVERKLARING

Dit product voldoet aan de vereisten van de RED Richtlijn 2014/53/EU. Conformiteit is geverifieerd. De relevante verklaring en documenten zijn in het bezit van de fabrikant en kunnen worden bekeken op:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2,4GHz (2400 tot 2.483,5 MHz).

Maximum Signaalsterkte tussen -9 dBm en +9 dBm

IT **Foglio di istruzioni**

D **COMPATIBILITÀ**

Per maggiori dettagli, consulta il manuale utente online.

DICHIARAZIONE DI CONFORMITÀ

Il presente prodotto soddisfa i requisiti della direttiva in materia di apparecchiature radio 2014/53/UE. La conformità è stata sottoposta al processo di verifica. La dichiarazione e la documentazione specifiche sono detenute dal produttore ed è possibile prenderne visione all'indirizzo:

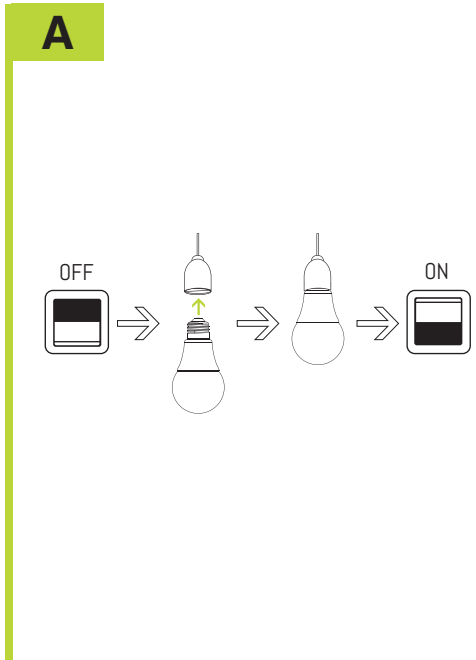
www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee a 2,4 GHz (2 400-2483,5 MHz). Potenza del segnale massima: -9 dBm a 9 dBm.

PT **(BR)** **Instruções**

D **COMPATIBILIDADE**

Para obter mais informações, leia o manual de utilizador



online.

DECLARAÇÃO DE CONFORMIDADE

Este produto cumpre os requisitos da diretiva 2014/53/UE respeitante à disponibilização de equipamentos de rádio. A conformidade foi verificada. A declaração e documentos relevantes são conservados pelo fabricante e podem ser consultados em:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2,4 GHz (2400 a 2.483,5 MHz). Sinal de força máxima entre -9dBm e 9dBm

FI **Ohjeet**

D **YHTEENSOPIVUUS**

Lisätietoja on verkossa olevassa käyttöohjeessa.

VAATIMUSTENMUKAISUUSILMOITUS

Tämä tuote täyttää RED-direktiivin 2014/53/EU vaatimukset. Vaatimustenmukaisuus on varmistettu. Valmistaja pitää itsellään asiaankuuluvat ilmoitukset ja asiakirjat, ja niitä voi tarkastella osoitteessa:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2,4 GHz (2400 to 2483,5 MHz). Suurin signaalin voimakkuus välillä -9 dBm - 9 dBm

DK **Instruktionsblad**

D **KOMPATIBILITET**

Få flere oplysninger i brugervejledningen på vores hjemmeside.

OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING

Dette produkt opfylder de i direktivet 2014/53/EU (RED) gældende bestemmelser. Overensstemmelsen er blevet verificeret. Den relevante overensstemmelseserklæring og dokumenter fra producenten findes på:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2,4 GHz (2400 til 2483,5 MHz). Maksimums Signalstyrke mellem -9 dBm og 9 dBm

SE **Instruktionsblad**

D **KOMPATIBILITET**

Mer information finns i online-bruksanvisningen.

FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

Denna produkt uppfyller kraven i RED direktivet 2014/53/EU. Överensstämmelse har verifierats. Den relevanta deklarationen och dokumentationen som innehas av tillverkaren och kan läsas på:

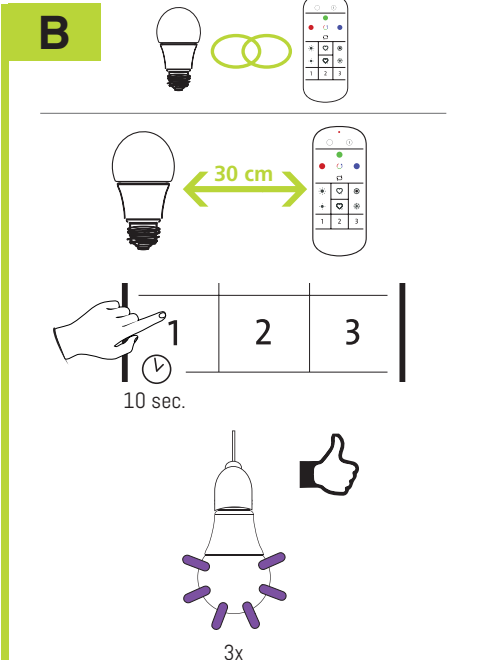
www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2,4 GHz (2 400 till 2 483,5 MHz). Maximal signalstyrka mellan -9 dBm och 9 dBm

NO **Instruksjonsark**

D **KOMPATIBILITET**

Les veiledningen på nettet for mer informasjon.



SAMSVARSEKILÆRING

Dette produktet oppfyller kravene til RED direktiv 2014/53/EU. Samsvar er bekreftet. Relevant samsvar og dokumenter har produsenten og disse kan sees på: www.eglo.com/international/compliance Bluetooth/Zigbee 2,4GHz (2400 til 2483,5 MHz). Maksimum signalstyrke mellom -9 dBm og 9 dBm

IS **Leiðbeiningablað**

D **SAMHÆFI**

Til frekari upplýsinga, lestu notendaleiðbeiningar á vefnum.

SAMRÆMISYFIRLÝSING

Pessi vara uppfyllir kröfu RED tilskipunarinnar nr. 2014/53/EU. Samræmi hefur verið staðfest. Viðeigandi yfirlýsing og skjöl eru hjá framleiðanda og má sjá á:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2,4 GHz (2400 til 2,483,5 MHz). Hámarks merkisstyrkur milli -9dBm og 9dBm

LT **Instrukcijos lapas**

D **SUDERINAMUMAS**

Daugiau informacijos skaitykite internetiniame vartotojo vadove.

ATITIKTIES DEKLARACIJA

Šis gaminy s atitinka RED direktyvą dėl valstybių narių įstatymų, susijusių su radijo įrenginių tiekimu rinkai, suderinimo 2014/53/ES. Atitikis buvo patvirtinta. Susijusių deklaraciją ir dokumentus saugo gamintojas ir juos bet kada galima gauti adresu:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2,4 GHz (2400–2483,5 MHz). Maksimalus signalo stiprumas nuo -9 dBm iki 9 dBm

EE **Kasutusjuhend**

D **ÜHILDUVUS**

Lisateabe saamiseks lugege veebipõhist kasutusjuhendit.

VASTAVUSDEKLARATSIOON

See toode vastab RED-direktiivi 2014/53/EL nõuetele. Vastavust on kontrollitud. Asjaomane deklaratsioon ja dokumentatsioon on tootja käes ja neid saab vaadata aadressil:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2,4GHz (2400 to 2483.5 MHz). Maksimaalne signaali tugevus vahemikus -9dBm kuni 9dBm

LV **Norādījumu lapa**

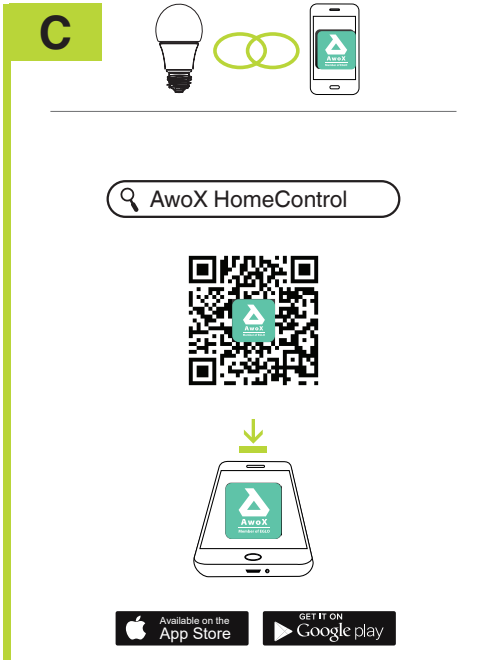
D **SADERĪBA**

Papildinformāciju skatiet lietotāja

rokasgrāmatā tiešsaistē.

ATBILSTĪBAS DEKLĀRĀCIJA

Šis produkts atbilst Radioiekārtu direktīvas 2014/53/ES jeb



RED (Radio Equipment Directive) prasībām. Atbilstība ir apstiprināta. Atbilstīgā deklarācija un dokumenti glabājas pie ražotāja, un tos var aplūkot šeit: www.eglo.com/international/compliance Bluetooth/Zigbee 2,4 GHz (2400 līdz 2483,5 MHz). Maksimālais signāla stiprums starp -9 dBm līdz 9 dBm

PL **Instrukcja**

D **ZGODNOŚĆ**

Aby uzyskać więcej informacji, zapoznaj się z instrukcją obsługi online.

DEKLARACJA ZGODNOŚCI

Produkt ten spełnia wymagania określone w dyrektywie RED 2014/53/UE. Zgodność została zweryfikowana. Istotna deklaracja i dokumentacja przechowywane są przez producenta i można zapoznać się z nimi na stronie internetowej www.eglo.com/international/compliance Bluetooth/Zigbee 2,4 GHz (2400 do 2,483,5 MHz). Maksymalna siła sygnału od -9 dBm do 9 dBm

CZ **List s pokyny**

D **KOMPATIBILITA**

Více informací naleznete v online uživatelské příručce.

PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Tento produkt se shoduje s požadavky směrnice RED 2014/53/EU. Shoda byla ověřena. Příslušné prohlášení a příslušné dokumenty uchovává výrobce a jsou k dispozici na adrese:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2.4GHz (2400 až 2,483.5 MHz). Maximální síla signálu mezi -9dBm a 9dBm

SK **Návod na použitie**

D **KOMPATIBILITA**

Ďalšie informácie nájdete v online

používateľskej príručke.

VYHLÁSENIE O ZHODE

Tento výrobok je v zhode s požiadavkami smernice RED 2014/53/EÚ. Zhoda bola potvrdená. Príslušné vyhlásenie a dokumenty má výrobca a je ich možné vidieť na:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2,4 GHz (2400 až 2 483.5 MHz). Maximálna síla signálu medzi -9 dBm a 9 dBm

HU **Utasításlap**

D **KOMPATIBILITÁS**

További információ az online felhasználói útmutatóban található.

MEGFELELŐSÉGI NYILATKOZAT

Ez a termék megfelel a 2014/53/ EU RED iránymutatás követelményeinek A megfelelőséget tanúsították. A vonatkozó



COMPATIBILITY

www.eglo.com/en/connect-z-support
www.eglo.com/international/compliance



RO **Fișă de instrucțiuni**
D **COMPATIBILITATE**
Pentru mai multe informații, citiți ghidul de utilizare online.

DECLARAȚIE DE CONFORMITATE

Acest produs îndeplinește cerințele Directivei RED 2014/53/UE. Conformitatea a fost verificată. Declarația și documentele relevante sunt păstrate la producător și pot fi vizualizate la: www.eglo.com/international/compliance Bluetooth/Zigbee 2,4 GHz (2400 până la 2.483,5 MHz). Putea rea semnalului maximă între -9 dBm și 9 dBm

BG **Инструкции**

D **СЪВМЕСТИМОСТ**

За повече информация прочетете упътването за употреба онлайн.
ДЕКЛАРАЦИЯ ЗА СЪОТВЕТСТВИЕ
Този продукт отговаря на изискванията на Директива 2014/53/ЕС относно радиосъоръженията. Съответствието е потвърдено. Съответната декларация и документация се съхраняват при производителя и могат да бъдат прегледани на: www.eglo.com/international/compliance Bluetooth/Zigbee 2,4 GHz (2400 до 2483,5 MHz). Максимална сила на сигнала между -9 dBm и 9 dBm

GR **Φυλλάδιο οδηγιών**

A **ΣΥΜΒΑΤΟΤΗΤΑ**

Για περαιτέρω πληροφορίες, διαβάστε τον ηλεκτρονικό οδηγό χρήσης.
ΔΗΛΩΣΗ ΣΥΜΜΟΡΦΩΣΗΣ
Το προϊόν πληρεί τις απαιτήσεις της οδηγίας 2014/53/ΕΕ, σχετικά με τη διαθεσιμότητα ραδιοεξοπλισμού στην αγορά. Η συμμόρφωση έχει επαληθευτεί. Η σχετική δήλωση και τα έγγραφα βρίσκονται στην κατοχή του κατασκευαστή και είναι διαθέσιμα στη σελίδα: www.eglo.com/international/compliance Bluetooth/Zigbee 2,4GHz (2400 έως 2.483,5 MHz). Μέγιστη ισχύς σήματος μεταξύ -9dBm και 9dBm

TR **Talimatlar Listesi**

D **UYUMLUK**

Daha fazla bilgi edinmek için çevrimiçi kullanıcı kılavuzuna göz atın.
UYGUNLUK BEYANI
Bu ürün 2014/53/AB RED direktifinin şartlarını yerine getirmektedir. Uygunluk doğrulanmıştır. İlgili beyan ve belgeler üreticide bulunmaktadır ve aşağıdaki adresten görüntülenebilir: www.eglo.com/international/compliance Bluetooth/Zigbee 2,4GHz (2.400 ila 2.483,5 MHz). Maksimum



sinyal gücü aralığı -9dBm ila 9dBm

Инструкция

СОВМЕСТИМОСТЬ

Более подробную информацию см. в онлайн-руководстве пользователя.

ДЕКЛАРАЦИЯ О СООТВЕТСТВИИ

Это изделие соответствует требованиям Директивы по радиооборудованию (RED) 2014/53/EU. Соответствие было подтверждено. Соответствующая декларация и документы хранятся у производителя, с ними можно ознакомиться по адресу:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2,4 ГГц (2400–2483,5 МГц).

Максимальная сила сигнала от -9 дБм до 9 дБм

Інструкція з використання

СУМІСНІСТЬ

Детальна інструкція з використання.

ДЕКЛАРАЦІЯ ПРО ВІДПОВІДНІСТЬ

Цей виріб відповідає вимогам Директиви про радіообладнання (RED) 2014/53/EU. Відповідність було підтверджено. Відповідна декларація і документи зберігаються у виробника, з ними можна ознайомитися за адресою:

www.eglo.com/international/compliance

Bluetooth/Zigbee 2,4 ГГц (від 2400 до 2,483,5 МГц).

Максимальна сила сигналу між -9дБм та 9дБм

说明书

兼容性

如欲了解更多信息，请阅读在线用户指南。

一致性声明

本产品符合 RED directive 2014/53/EU 的要求。一致性已得到验证。有关声明及文件由制造商持有，并可在以下网址查阅：

www.eglo.com/international/compliance

蓝牙/Zigbee 2.4GHz（2400 至 2483.5 MHz）。最大信号强度 -9dBm 和 9dBm 之间

تامی‌لعت‌لا ةقرو

قفاوت‌لا

تنترت‌ن‌إ‌ل‌ا ربع رفوت‌م‌ل‌ا مدخت‌سم‌ل‌ا ل‌ي‌لد‌ أ‌رق‌ا ،تام‌ول‌ع‌م‌ل‌ا ن‌م‌ د‌ي‌ن‌م‌ل‌

بيان المطابقة

ي‌ق‌ي‌ ه‌ذا الم‌نت‌ج ي‌م‌ت‌ط‌ل‌ب‌ات‌ ت‌رج‌ي‌ه‌ الأ‌ج‌ه‌ز‌ة الل‌اس‌لك‌ي‌ة لل‌ات‌حاد الأ‌ور‌وب‌ي‌ (RED) 2014/53/EU. تم‌ الت‌ح‌ق‌ق‌ م‌ن‌ الم‌ط‌اب‌ق‌ة. ب‌ي‌ان‌ الم‌ط‌اب‌ق‌ة والم‌ست‌ند‌ات‌ الم‌ع‌ن‌ي‌ة م‌ح‌ف‌وظ‌ة ل‌دى‌ ال‌ج‌ه‌ة الص‌ان‌ع‌ة وي‌م‌ك‌ن‌ الإ‌ط‌لاع‌ ع‌ل‌ي‌ها ف‌ي‌ م‌وق‌ع‌ الإن‌ت‌ر‌ن‌ت‌:

www.eglo.com/international/compliance

(ز‌ت‌ره‌ ا‌ج‌ي‌م‌ 2483.5 ى‌ل‌ا 2400) ز‌ت‌ره‌ ا‌ج‌ي‌ج‌ 2.4 ش‌وت‌ول‌ب‌/Zigbee

ل‌ب‌ي‌س‌ي‌د‌ 9 و ل‌ي‌س‌ي‌د‌ 9- ن‌ي‌ب‌ ن‌ي‌ب‌ ى‌وص‌ق‌ل‌ا ة‌راش‌ل‌ال‌ا ة‌وق‌ ى‌ص‌ق‌أ‌

